

فإن من يأخذ مثل هذه الأمور في الحسبان كان أحقق ، ويقدر ما كان يلتزم بها كان يفشل في أن يعيش برفاهية .

لم يحدث أن فكر (بك) في الأمر . كان قادراً على التكيف ، هذا كل ما هنالك ، ولقد كيف نفسه دون وعي لنمط الحياة الجديد . طيلة أيامه ، بصرف النظر عن المزايا التي في صالحه ، لم يسبق له قط أن فر من قتال . ولكن هراوة الرجل ذي البلوزة الحمراء قد عززت فيه ، بالضرب ، قانوناً أكثر جذرية وبدائية . حين كان متحضرأ ، كان بمقدوره أن يموت من أجل اعتبار أخلاقي ، لنقل : من أجل سوط ركوب القاضي ميلر ، ولكن اكتمال تجرده من الحضارة قد تم التدليل عليه الآن بقدرته على الهروب من الدفاع عن أي اعتبار أخلاقي وهكذا ينقذ جلده . لم يسرق من أجل متعة السرقة ، ولكن بسبب صراخ معدته المستمر . لم يسرق على المكشوف . ولكنه سرق بسرية وحذق ، احتراماً للهراوة والأنياب . وباختصار ، فإن الأفعال التي فعلها إنما فعلها لأن القيام بها كان أسهل من عدم القيام بها .

كان تطوره (أو رجوعه لماضيه) سريعاً . تصلبت عضلاته كالحديد ، وصار عصياً على كل ألم اعتيادي . لقد حقق اقتصاداً داخلياً بقدر الخارجي . تمكن أن يأكل كل شيء ، لا يهم كم كان كريهاً أو عصياً على الهضم ، ثم - ما أن يؤكل - فإن عصائره معدته كانت تستخلص آخر جزيئة أخيرة من المغذي ، وكان دمه يحملها إلى أبعد مديات جسده ، بانياً إياها ليجعلها أقوى وأمتن الأنسجة . أصبح النظر والشم حادين بشكل ملحوظ ، فيما طور سمعه حدة بالغة بحيث أنه كان يسمع في نومه أخبى الأصوات ويعرف إن كانت تنبئ بالسلام أو بالخطر . تعلم أن يعض الثلج مبعداً إياه بأسنانه عندما كان يتجمع بين أصابع رجله ، وعندما كان يعطش ويكون ثمة طبقة من الثلج سميكة فوق الحفرة المائية كان يكسرها بالتراجع ويضربها بقائمتيه